

Transcripтор: Thinles Stanzin

Interview 01 STAKNA

ངོ་སྤྲོད།

འབྲུ་ལེ་ཨ་ཁང་ལེ་ཁོང་སོ་ཕེའ་ཡིན་ཅོག་ཡ་ལེ། ཁོང་ཨ་ནན་ག་བོ་བདག་ས་ཨི་ཁ་སྐད་བསྐྱར་ཁན་པོ་ཡིན་ཅོག་ English
ཡ་ལེ་ལས་ན། ཁོང་ཏེ་ལེ་ཡིན་ཅོག་ཡ་ལེ་ཁོང་དབྱུངས་ཅན་ཡིན་ཅོག་ལེ་ང་འཕྲིན་ལས་བསྟན་འཛིན་བྱང་ཐང་ལ་ལོག་
ནི་ཡིན་ཡ་ལེ། བདག་ས་དང་པོ་ང་ཞེ་ཨི་ཕོ་ Rochester University དང་ང་ཞེ་མཚན་ཉིད་སློབ་གྲྭ་གཉིས་ཀྱི་བྱང་
འབྲེལ་ལ་ལོ་ལྷ་ཡི་འཆར་གཞི་ག་བོ་བརྗོད་གཞི་གཉིས་སེ་ཐོག་ག་ཉམས་ཞིབ་ཅོག་སེ་ཅོས་ཏེ་ཡིན་ཅོག་ཡ་ལེ། བརྗོད་གཞི་
ཨི་ Group པོ་ང་དང་ངེ་ནམ་གཤིས་སེ་ག་ཟུག་ག་འགྱུར་ཞེ་སློབ་ས་འདུག་དེ་སྐོར་ར་ཅོས་ཏེ་ཡིན་ཅོག་ཡ་ལེ། ཡང་ Group
ཅིག་ཡོད་དེ་སློབ་དང་གདང་འདི་རིང་སེམས་ཁམས་རིག་པའི་སྐོར་ར་ཅོས་ཏེ་ཡིན་ཅོག་ཡ་ལེ། བདག་ས་ང་ཞེ་ཞེ་ཞེ་ཡུལ་
ལ་སློབ་ས་ཏེ་ང་ཞེ་དྲི་བ་ཅོས་ཏེ་ཉེ་ཞེ་ཞེ་ཞེ་ལན་ཐོབ་ཅེས་སེ་རེ་བ་རག་ཡ་ལེ།

དྲི་བ། ཨ་ཁང་ལེ་མཚན་ལ་ལེ།

ལན། ཇེ་མིང་ང་བསྟན་འཛིན་དབང་ཕྱུག་ཟེར་ཅིན་ཡ་ལེ། ང་ཞེ་སོ་ཡིན་ཏུག་མོའི།

དྲི་བ། དེ་ནི་ཨ་ཁང་ལེ་བདག་ས་དབྱུང་ལོ་ཅོམ་སྟོད་ཅིན་ལེ།

ལན། དང་དབྱུག་ཕྱི་ར་ཕྱག་ཆ་ཅིན་ལེ། ཇེ་ Date of Birth, 12 July 1952 ཡིན་ཡ་ལེ།

དྲི་བ། དེ་ནི་ཨ་ཁང་ནང་ནེ་སུ་སུ་ཞུགས་སེ་ཡོད་ལེ།

ལན། བདག་ས་ང་ཡོད་ཡ་ལེ་ངེ་གནའ་མ་ཡ་ལེ་ང་དང་ལོ་གཅིག་པ་ཡིན་ཡ་ལེ། གནའ་མེ་མིང་ང་ལོ་སྟོན་སྐྱོལ་མ་ཟེར་ཅིན་
ཡ་ལེ། ང་རང་མིང་ང་བསྟན་འཛིན་དབང་ཕྱུག་ཡ་ལེ། དེ་ནི་ང་སྟེ་ཆ་གཅིག་སྟེ་མོ་གཉིས་ཡོད་ཡ་ལེ་སྟུག་སུ། དེ་ནི་སྟེ་ཆོ་
མིང་ང་བསྟན་འཛིན་ཀུན་དཀའ་ཟེར་ཅིན་སྟེ་མེ་མིང་ང་ཅིག་ཅིག་ག་དབྱུངས་ཅན་སྐྱོལ་མ་ཡང་ཅིག་ཅིག་ག་ཆོང་རིང་
དབང་མོ་ཟེར་ཅིན་ཡ་ལེ། ཀ་ས།

དྲི་བ། ཨ་ཁང་ལེ་སློབ་མ་ན་ཚུང་དུས་ན་པ་ལ་ཨི་ཁ་སྐག་མོ་ན་ཡིན་ན་ལེ།

ལན། ང་སྟུག་མོ་ཨ་སློབ་ཏེ་ཡིན་ཡ་ལེ། ང་དེ་ནི་ཅིག་པ་ School ལ་ཅིག་ཅེས་ཆ་ཅིག་དང་ཨི་ཕུ་སྟུག་མོ་ School ཡོང་
ཅི་མན་དེ་ཟེ་ནི་ཡ་ལེ། སོང་པ་ང་ཤེ་ཨ་སེལ་ཤེ་སེན་ལྷ་པ་ཚུག་པ་ལེ། Shey primary school ལ། དེས་ཏིང་ཡང་ལོ་

ལན། ང་ཚེ་ཚང་མེད་ཚུགས་ནི་ཡུལ་པེ་ཚུགས་ནི་ཉེས་ཏེ་ཡིན་ལོ། ཡེ། སུ་རྒྱལ་ང་དང་ཅིག་ཅིག་གི་སལ་ཀག་དེ་འོ་ཨ་
འོ་དེ་ཚང་མ་ཉེས་ཀགས་ཡང་དེ་ཟུག་མིས་ལ་ཉང་ང་ཉང་དེ་འོ་ཨ་ཟུག་མན་ནི་རང་རང་དེ་མན་ལོ། རང་རང་དེ་ཁོ་
སོ་སོའི་ཨི་ཟུག་དགོས་ན་ཚང་མེ་ཉང་ང་ཡིན་ལོ།

རྩི་བ། ཁོང་དེ་ཟེར་ཏེ་ཡིན་ལོ། མགོ་མ་ཚོག་བདག་ས་འདུག་ག་དཔེ་ནི་ཉེ་སལ་ཉེ་རང་དེ་དུས་ལ་མང་པོ་ཡོང་འདུག་
ག་དཔེ་ནི་ད་ཀི་མགོ་མ་ཡོང་ང་འོད་པིན།

ལན། ཨི་ན་ཅང་འགྱུར་ལ་མ་ཆ་ཡིན་ལོ། ཅི་ཟེར་ཨི་ཅེ་ལག་པོ་དེ་ན་ཚང་ཀ་མ་ནི་ཡང་ཡོང་ས་རིག་ཅང་ཡོད་ད་
མེད་ཡེ། དེ་སོང་པ་སང་ཅང་སར་བྱག་མ་ཡོང་ང་དེ་ན་ན་ཚོག་སེ་ག་ཡུས་ཏེ་ཡིན་ལོ།

རྩི་བ། ཁོང་དེ་ཟེར་ཏེ་ཡིན་ལོ། ཉེ་རང་དེ་དཔེ་ནི་ཡོང་ང་མི་འདུག་ག་ལེ་དེ་འོ་ག་ཏུ་ཀགས་ཅིན་ཟེར་ཏེ་ཉེ་རང་དེ་
ཐག་ཚད་ཚོ་ཡིན་ལོ། ཡང་གུན་ན་ཡོད་ཀན་གུན་ནི་ཐག་ཚད་ཚོ་འུན་ལོ། ཡང་དེ་དཔེ་ག་ཏུ་ཉང་ཅིན་ཟེར་ཏེ།

ལན། མེས་བར་རེ་ཐག་ཚད་ཚོ་ཨི་ཡིན་ལོ། མེས་བར་རེ་ཡུལ་པེ་ལ་རྩི་ཡིན་ལོ། ཡང་ལག་ཅན་ལག་ཅན་ཅི་
ཚོ་ཨི་རྒྱལ་ཟེར་ན། དེ་ནི་མེས་བར་རེ་ཉེ་སེག་ཚོས་སེ་དེ་ནི་ང་བེལ་ཁོང་ང་ཡིན་ལོ། དེས་ཉིང་ནི་དེ་ཅིག་ཉང་ངང་
ཡེ། སུན་ལ་ཨེ་ཤ་མན་མན་ནི་དཔེ་ནི་ཉང་ང་མེད་སུན་ལ་དགོས་དོམ་ཅི་ཡོད་ཀན་ཁོ་རང་དེ་དཔེ་ནི་ཉང་སེ་ཚད་ལ་
ཁྱོད་ན་བེལ་བོ་ཁྱོད་པ་བེལ་ལེ་ཟུ་ཉ་བེག་ཅིག་ཅད་པ་དེ་ནི་དེ་ན་ན་ཅིག་པོ་ལ་ང་ནང་མེས་བར་བེ་སེན་དགོས་ཤིན་ལེ།
ཨི་ཟུག་མིང་ང་ལ་བ་གི་ཡང་ཡུལ་པེ་གུན་ན་རྩི་ཡིན་ལོ། ཨི་འོ་ཀུགས་ན་གིག་ཅི་རག་ག་ཅི་རག་ང་དང་གུབ་ཚོས་
ཏེ་ཡེ།

རྩི་བ། དཔེ་ནི་མེ་ག་ཏུ་ཀུགས་ཅིན་ཟེར་ཏེ་ཅ་པིག་དེ་འོ་སོང་སེ་འདུག་མགོ་མེ་སང་ཨི་དུས་ཀྱི་འགྱུར་ལོ། ལ་ནི།

ལན། དེ་ཟུག་ཤིག་ཨང་མ་འགྱུར་ལ་ཞིག་མེད་མང་ལེ་ཨི་མེས་བར་ཁོང་རང་ཚོ་མན་ནི་ཡུལ་ལེ་ལག་ཀལ་ཏེ་ཡིན་ལོ། ཉ་
ལེ། ཁོང་པེ་ཁོ་ཨི་ལག་ཅན་ཆ་ཀན་བོ་ཁོ་རང་ཚུགས་ནི་འང་ཁོང་སེ་ནང་ང་དཔེ་ནི་ཉོང་ཟེར་ཟེན་རྒྱལ་ཚོ་ཏུག་ལེ་དེ་འང་
དེ་འོ་ཚོ་རེ་ཇ་ཨལ་ཉང་དགོས་ན་མེས་བར་ལ་ཚོས་བ་གི་དེ་ཚུགས་ན་ཉང་ཨང་ཟེར་ཏེ་ཉངས་པེ་ཡེ། དེ་ནི་ཡང་ཡུལ་པེ་
ཉིང་ན་ཉ་གོ་ཚུགས་ཏེ་ཁོང་དེ་ཉ་གོ་འུག་ག་ཡིན་ལོ། དེ་དཔེ་ནི་འདུས་ཏེ་དེ་ར་སེད་ཉངས་སེ་བེང་དེ་ན་ཇ་མ་
ཚོ་ཅས་དེས་ཉིང་ནི་ཡང་བེལ་ཁྱོད་ན་ཡང་དེ་ཨི་ཨི་ཅིག་ཉངས་སེ་ཁོང་ང་བེ་མན་ཚོ་ཅས་པོ་ཡ་བ་གི་ཉེ་སེའ་པོ་མང་ལེ་
འ་མེས་བར་ནང་ཡུལ་པེ་ཚོའ་ཡིན་ལོ། མ་གར་མིང་ཟ་ནི་ང་དང་མེས་བར་རེ་སེན་ཡོད་དེ་མན་ནི་གིག་ག་མན་
ལོ།

འོ་གཤམ་ ད་ཨ་ཞང་ལེ་ཡ་ལེ་ང་དང་ལོ་བ་ལོ་ཁེར་སེ་ནང་ང་དེ་ནམ་གཤེས་བྱུན་ན་ནམ་ལྷའི་ཐོག་གཤམ་ལྟུང་ལ་ཆེན་ཡིན་ནོག་
ཉ་ལ་ལེ། དེ་ལ་ཉེ་རེ་ཅི་བསམ་ཚུལ་རིག་ཡོད་ལེ།

ལན། དེ་བསམ་བེ་ནང་ཨི་ལན་སོ་ཉང་ནི་ཉང་ངེན་ཡ་ལེ།